

18^{ème} Coupe Mondiale de fleurets cadets FHC/FDC /Circuit européen 2017 Individuel Garçons samedi 21 Janvier Individuel Filles: dimanche 22 Janvier	18th “Cadet” Men and Women Foil World Cup in CASCINA PISA 2017 Individual for: Boys Saturday 21th of January Girls Sunday 22th of January
--	---

Pour la dix-huitième année, la section Escrime de Circolo Scherma Navacchio, en collaboration avec la Confédération Européenne d'Escrime, la Fédération Italienne d'Escrime, la Municipalité de Cascina, la Région Toscana, organise les samedi 21 et dimanche 22 Janvier 2017 sa dix-huitième Coupe Mondiale de Fleuret Cadets, épreuve du Circuit Européen Cadet, ouverte aux garçons et aux filles, en individuel.	For the 18th year, the Fencing section of “Circolo Scherma Navacchio”, with the cooperation of the European Fencing Confederation, the Italian Federation of fencing, the Municipality of Cascina, the General Council of our region (Tuscany), organizes on, Saturday 21th and Sunday 22th of January 2017 its 18th Foil World Cup opened to boys and girls cadet, European tour event, individual foil.
Horaires	Timetable
Samedi 21 Janvier Fleuret Hommes – Tournoi Individuel 07H00 à 08H00: Paiement des inscriptions 08H30 : Début des assauts. 1tours de poule, Tableau d'élimination directe sans repêchage, FIE JWC formula. 19h00 : Finale.	Saturday 21 January Boys' individual tournament 07H00 to 08H00: Payment inscriptions 08H30: 1st round of pools.1 round of pools, Direct elimination without repêchage, FIE JWC formula. 19H00: Final
Dimanche 22 Janvier Fleuret Dames – Tournoi Individuel 07H00 à 08H00: Paiement des inscriptions 08H30 : Début des assauts. 1tours de poule, Tableau d'élimination directe sans repêchage, FIE JWC formula. 19h00 : Finale.	Sunday 22 January Girls' individual tournament 07H00 to 08H00: Payment inscriptions 08H30: start competition 1st round of pools, Direct elimination without repêchage, FIE JWC formula. 19H00: Final
Formules	Formula
Tournois individuels	Formula of Individual Tournaments
Ouvert aux garçons et filles nés en 2000 et après	Open to Cadet boys and girls born in 2000 or younger
Garçons et filles : 1tour de Poule, Tableau d'élimination directe sans repêchage, FIE JWC formula.	Boys and Girls: 1 rounds of pool, then direct elimination without repechage, FIE JWC formula.
Récompenses de qualité aux quatre premiers tireurs.	Rewards of quality to the first four fencers

Matériel et équipements conformes aux normes de la Fédération Internationale d'Escrime (FIE) et de la Confédération Européenne d'Escrime (CEE) avec tenues 800 N et masques 1600 N - Utilisation obligatoire de la bavette conductrice. La présence du nom du tireur dans son dos n'est pas obligatoire.	FIE standard equipment and clothing will be required i.e., 800N clothing, 1600N mask and FIE approved blade. The electric bib will be compulsory used. Printing of the fencer's name on the back of the jacket is not required. EFC regulations will apply throughout the competition.
Control du materiel sur la piste	The material will be checked on piste
Le Directoire Technique tranchera sans appel les cas non prévus au présent règlement. Il sera composé sur place avec les délégués Italiens et étrangers.	A Technical Delegation will make decisions independently for all situations not dealt with by this document. The Technical Delegation will be created at the competition with Italian and foreign delegates.

Lieu Venue

CENTRO 360° - CIRCOLO SCHERMA NAVACCHIO

Via GIULIO GUELFY 149s (ANGOLO VIA PASTORE 32)

56021 NAVACCHIO – CASCINA – PISA

GPS 43.691838, 10.489729

TEL +39 050 776802 centro360cascina@gmail.com

Macchi Carlo portable phone +39 389 8215325

Hébergement	Accommodation
http://www.pisafencing.com booking@xreservation.com	http://www.pisafencing.com booking@xreservation.com
Transports	Transports
Un service de navettes payant fonctionnera pendant tout le week-end. De l'aéroport de PISA et la gare de PISA vers les hotels present sur la site www.pisafencing.com puis retour vers ces sites pour les départs. Les jours de competition, les navettes transporteront les personnes des hôtels au lieu de competition et retour.	A shuttle service (paid) will run during all the week-end. From PISA Airport and PISA railway station to the above hotels partner on www.pisafencing.com then back for departure. On Friday, Saturday, Sunday and Monday, the shuttles will go from the hotels to the venue and back.

Inscriptions, Arbitres	Registration fee, Referee
Aucun engagement ne sera pris sur place.	No registration at the venue.
Aucune inscription ne doit être transmise individuellement ou par un club.	Any registration can't be sent directly by a fencer or a club.
Seule la fédération nationale de référence est habilitée à transmettre les inscriptions de ses tireurs nationaux à la Confédération Européenne. http://www.eurofencing.info	Only the National Federations are allowed to send the registrations of their fencers to the EFC. Registration have to be sent to : http://www.eurofencing.info
Un droit d'engagement de 20€ sera perçu par tireur au moment de la confirmation de présence.	Registration fee: 20€ per fencer. To be paid when check-in at the venue.
Arbitre : 1 à 4 tireurs : pas d'arbitre requis 5 à 9 tireurs : 1 arbitre 10 à 15 tireurs : 2 arbitres 16 à 20 tireurs : 3 arbitres	Referees : 1 to 4 fencers : No referee required 5 to 9 fencers : 1 referee 10 to 15 fencers : 2 referees 16 to 20 fencers : 3 referees
Si le nombre d'arbitres fournis n'est pas respecté par une Fédération, elle devra s'acquitter d'une amende de 500 € par arbitre manquant, à régler avant la date de clôture des inscriptions. Tous les arbitres doivent être enregistrés de la même façon que les tireurs c'est-à-dire sur le site de l'EFC .	Failure to comply with this rule will result in a 500 € fine for each referee short of the required number. This fee must be paid before any fencers from the offending country will be allowed to compete. All referees must be entered the same way as fencers, i.e. through EFC website.
Sur le lieu de la compétition sera présent le stand de matériel d'escrime EUROFENCING (www.eurofencing.it)	The competition venue will be the rule of fencing equipment stand EUROFENCING (www.eurofencing.it)
Notes pour les Arbitres Une heure avant le début de la compétition il y aura un séminaire <u>obligatoire</u> pour tous les arbitres,	Note for Referee 1 hour before start of competitions EFC Delegate of referees commission will held seminar for all referees of competitions. Participation of referees at the meeting is mandatory!